

УРЯД ХОЧЕ ОБМЕЖИТИ ЧИСЛО БЕЗРОБІТНИХ ДО 2,500,000

Вашингтон. — Уряд президента Айсенауера заявив, що його ціллю є не допустити до більшого числа безробітних як 2,500,000 в найближчій будучині. Статист. Бюро повідомляло, що в останньому тижні число безробітних зросло на 510,000, і всіх безробітних було 2,360,000, що є найбільшим числом впродовж останніх трьох років. Конгресмен Джеймс П. Валкотт, голова Спільної Комісії для Економіки. Звіт у повідомлення, що справу зростає безробіття обговорювано на закритій сесії цієї комісії, на якій представник Бюджетного Бюро реферував що справу. Валкотт заявив, що число безробітних збільшується до свого вершка і ціни не будуть змінюватися в найближчих шістьох місяцях. Розміри безробіття і стабільність ціни уряд за основу в укладанні бюджету на найближчий фінансовий рік, що починається в липні цього року. "Я переконаний, заявив Валкотт, що бюджетова програма добре збалансована, щоб добробут міг продовжуватися на мировій, а не воєнній, базі в цій країні". Той сам конгресмен твердив, що можна бути оптимістичним, коли податки будуть ухвалені на тій висоті, що її пропонує у-

ВІДБУЛИСЬ ЧЕРГОВІ МІСЯЧНІ НАРАДИ ЕКЗЕКУТИВИ ЗУАДКОМІТЕТУ

Філадельфія. — Минулої неділі відбулися місячні наради Екзекутиви ЗУАДКОМІТЕТУ в домі організації з участю таких осіб: Л. Митуга, голова; М. Стахів, Олена Лотська, М. Дуткевич, заст. голови; М. Дубас, касир; Павліна Різник, секретарка; та екс. директор В. Галак, який дав звіт з праці ЗУАДК, тут і в Європі. Під час наради переважно приходило розходилося стверджено, що з кінцем грудня 1953 року сума всіх фондів становить \$30,829.09. Прийнято до відома повідомлення Державного Департаменту про право ЗУАДКОМІТЕТУ вести переселення акцію згідно з новим імміграційним законом і правом індустрійним акціонерам, виставлених ЗУАДКОМІТЕТУ. Рішено видати спеціальний комунікат в справі нового переселення, як і зазвичай, наші громади, щоб встановити віта, чи наради, на яких можна б вивести конче потребу допомогти новій переселенській акції, а в тому ж і варту перебра-ти ЗУАДК відповідальності за індустріювання ашурасів. Стверджено, що в останній місяці прибуло через ЗУАДКОМІТЕТ 47 осіб (3-цетників). ЗУАДК є в постійному порозумінні з Українським Допомоговим Фондом в Канаді, зокрема в таких випадках, коли не можливо спровести скаржити до ЗДА, а є можли-

Доллес хоче спати, слухаючи повторювання старих проєктів

Берлін. — "Я не маю можливості говорити за моїх колег, але щодо мене самого, то можу безконечно довго уважати слухати щораз нової думки, однак мені трудно зберегти притомність, коли раз-у-раз повторюється старий рефрен. Тому я пропоную, щоб ми шукали відпочинку в нічному сні!" — саркастично заявив державний секретар Дж. Ф. Доллес, вислухавши промову Молотова, що з'ясувала совєтське становище до справи об'єднання Німеччини. Молотов, відчитуючи свою промову з заздалегідь приготуваного тексту, поминав мовчазно аргументи Бідо і Ідена, висловлені безпосередньо перед його виступом. Французький міністер Бідо заявив між іншим, що Франція не ставить передумовою об'єднання Німеччини її прина-

СОВЕТИ ПОГОДЯТЬСЯ НА ОБ'ЄДНАННЯ ЛИШЕ НЕВТРАЛЬНОЇ І БЕЗБОРОНОЇ НІМЕЧЧИНИ

МОЛОТОВ ЗАПРОПОНУВАВ ПЛАН РОЗВ'ЯЗКИ НІМЦЬКОЇ ПРОБЛЕМИ. — СССР СТАРАЄТЬСЯ ВІДТЯГНУТИ ФРАНЦІЮ ВІД ЗАХОДУ ОБІЦЯНКОЮ "МИРУ І СПІВПРАЦІ"

У Берлін. — Сьогодні вчора засідання чотирьох міністрів закордонних справ, що відбулося в будинку совєтської амбасаді при сателітському уряді Східної Німеччини, під головуванням Молотова, який тривав до дванадцяти годин, тривало найдовше з усіх попередніх і було вивиснене головно заявою самого Молотова. Він повторив кілька разів оголошені в останні 10 березня 1952 року совєтські проєкти розв'язки німецької проблеми. Годовні пункти того проєкту такі: Тому, що Совєти найбільше потерпіли в останній війні (Молотов твердить, що ця війна коштувала СССР 128 мільярдів доларів і 7 мільйонів людей), більшість потсдамських постанов мають бути надані збережені. До них належить передусім обезброшення Німеччини, а проте західноєвропейський оборонний пакт "штовхав Німеччину в військовий блок, звернений проти Совєтського Союзу". Одним засобом проти відкриття німецького милитаризму є, на думку Молотова, тісна співпраця чотирьох великих держав — Англії, США, Франції та СРСР, що повинна підтримувати мир у Німеччині, а не допускати її до війни. Він доповнив до 1 жовтня т. р. всі чужинні війська мають залишити Німеччину, і тоді вона стала б "незалежною, демократичною і миролюбною державою". У Німеччині не має бути встановлена повна демократія включно з свободою слова, преси, вільним вибором, політичного переконання і публічних зборів. Всі демократичні партії мали б свободу рухів, зате всі організації, ворожі демократії, не мали б права існувати. Всі ко-

Совєтський дипломат-шпигун мав дістати американський азиль

Токіо. — Тасмична історія з совєтським дипломатом Юрієм Растворовим, що в минулому тижні зник у Токіо, набрала нового розголосу. Японська пресова агенція твердить, що Растворов був керівником совєтської шпигунської сітки і добував військові інформації головно від члена Тенніс-Клубу в Токіо, який віддавав багато американських військових секретів. Японська поліція викрила його спробу купити в одного американського летуна тайну американських "літателів", що Растворов буде другим, який спробує це зробити. Його підслухували японські шпигунські апарати.

Мадяри випустили 1,172 грецьких "закладників"

Атени. — Мадярьський уряд несподівано повідомив уряд Греції 1,172 закладників, що Греції 1,172 закладників, що їх скопили й вивезли комуністи під час громадянської війни в Греції в рр. 1947-49. До цього часу мадяри вперто відмовлялися признавати, що вони притримують грецьких громадян. Грецькі офіційні чинники твердять, що поважають кількість греків, насильно скоплених комуністами головно в горах Епіру, перебуваючи також в інших сателітських державах. Комуністи вивозили з захоплених ними частин Греції багато населення, але головно дітей і молоді. Всі заходи і закляки Греції, щоб дістати назад отих нещасних людей, залишалися безуспішними, бо Москва та її сателіти до справи замовчували. Між ними 1,172 "закладниками" є чоловіки, жінок й дітей, дехто з них має поперех 85 років. Останні рішення Вудпешту прийшло на наказ Маски, згідно з її "примирною" лінією політики.

В Італії приступили до розв'язування кризи

Рим. — Після того, як італійський парламент відмовився затвердження офіційної платформи нового уряду Фанфани, 79-літній президент Інавді розпочав наради з керівниками різних політичних партій, які вони уявляють собі створення нового уряду. Голова право-соціалістичної партії Саррагат переговорив з християнськими демократами і лібералами, щоб переконати, як можливо створити уряд "центру". У зв'язку з цією останньою кризою виринуло розмову і аліментів у висоті 3,500 доларів місячно. Деякі ліві, названі в листі Рузвелта, заперечують навіть знайомство з ним. Визначні демократичні політики в Каліфорнії ринуть допомагати, щоб він не зміг зголошувати свої кандидатури. На окремій пресовій конференції Джеймс Рузвелт заявив, що лист, який опублікувала його дружина — фальшивий, і що вона хоче чим листом його шанувати, щоб вимусити високі аліменти для себе.

Джеймс Рузвелт не буде кандидувати на конгресмена

Лос Анджелес, Каліфорнія. — Найстарший син покійного президента Джеймс Рузвелт заявив, що він не думав кандидувати на конгресмена з 26 виборчої округи. Попередньо тижня він виступив як кандидат з цієї округи, бо перший конгресмен хоче кандидувати до Сенату. Проте, Джеймс Рузвелт заявив, що це не його остання заява в цій справі, бо зголошення кандидатур починається аж 21 березня, а кінчається 2 квітня. Преса твердить, що Джеймс Рузвелт не відважиться зголошувати свої кандидатури після того, як його друга жінка опублікувала листа з 1944 року про його романтичні пригоди з дівчиною чужими жінками. До того ж додала вона ще три інші любовні пригоди свого чоловіка. Вона домагасться

Черчил таврує лейбуристів за їх проти-американські настрої

Лондон. — Під час дебати в англійському парламенті на тему нового типу бельгійського криса, прем'єр Черчил гостро виступив проти опозиції лейбуристів, які "в кожній справі хочуть добачати вину ЗДА". Тепер, сказав Черчил, опозиція противиться введенню бельгійського криса, бо його не прийняли американці, а якби американці прийняли його, то противилися б ще більше. Новий тип криса прийнято для стандартизації зброї в усіх державах НАТО, тільки американці переводять це досліди з новим типом власного криса. Найбільше атакував Черчила колишній військовий міністер уряду лейбуристів Шінвелл. Опозиційний внесок лейбуристів, зголошений формально в парламенті проти прийняття для армії нового типу криса, перепав 232 голосами опозиції проти 266 урядової більшості.

Комуністи ведуть велику офензиву в Індонезії

Сайгон. — 40-тисячна доброзепорганізована армія комуністичних партизанів веде підготовану і на широку міру задуману офензиву в Індонезії на території В'єтнаму. Комуністам удалося вже здобути цілу низку укріплених французьких станцій і ряд нібито "безпечних" міст. В останній стадії своєї офензиві комуністи раптово завернули з-під сильно укріпленої французької бази Дісбіангу і перейшли кордон сусідньої В'єтнаму провінції Ляос. Комуністичні війська йдуть в напрямку столиці Ляосу Лян-Пабанг. Командувач французьких військ в Індонезії, генерал Наварр, заявив, що в зв'язку з теперішньою комуністичною акцією складається враження, що війна переступила межі місцевої Індонезійської і що комуністи задумують розпочати похід проти всього Південного Сходу Азії.

В СВІТІ

● Західно-німецькі професійні спілки відкинули пропозицію східно-німецьких професійних спілок засісти за одним столом і обговорити професійні справи з совєтськими представниками.
● Совєтська преса широко розписала про введення поспільного податку, що курсуєватиме безпосередньо між Москвою і Пейпінгом, столицею комуністичного Китаю. З великою радістю відправлено перший поїзд з Москви, але біля стації Ярославль він... вилетів з рейок. Скільки жертв було в цій катастрофі — московська преса не подає.
● Недавній єгипетський достояний Фуад Сергій Ель Дін, всемогутній міністер внутрішніх справ за короля Фарука і генеральний секретар націоналістичної партії Вафд, дістав 15 років в'язниці за хабари, що їх сам брав і толерував.

Слідство в справі подорожчання кави

Вашингтон. — Сенатська Банкова Підкомісія ухвалила постанову розпочати слідство в справі подорожчання кави. Фунт кави коштує тепер понад одного долара. Одночасно голова Федеральної Комісії Едвард Ф. Гаврі повідомив, що ця комісія "призначила найкращих своїх фахівців, які мають висвітлити причину подорожчання кави. Ця комісія хоче з'ясувати чи справді подорожчання кави спричинене

Нью Йоркві загрожують страйк бунксирів

Нью Йорк, Н. Й. — З-го лютого мас початий страйк бунксирів пароплавів у Нью Йоркському порті, і внаслідок цього кожному найбільшому в світі містові може забризкати пального, харчів та інших товарів, які постачають бунксири кораблі. Посадник Нью Йорку Вагнер іменував комісію, яка має дбати про постачання пального для міста, і відбув нараду з своїми урядовцями, як можна було б запобігти цьому страйку, і що робити, коли страйк почнеться. Дотепершні переговори між робітниками, що працюють на бунксирях, і представниками корабельних підприємств — не привели до порозуміння, і загрозив страйку не зменшилася. Дальші переговори мають вестися 2 лютого під проходою федерального посередника Томаса Дагерті. Нью Йорк має пального на 7-10 днів, але якщо вийде страйк, треба буде зраціоналізувати справу розподілу пального, щоб міських запасів вистачило довший час.

Зросли прибутки Міжнародного Банку

Нью Йорк, Н. Й. — Чистий прибуток Міжнародного Банку для Відбудови й Поступу за останні 6 місяців минулого року становив 10,122,649 доларів, а в попередньому 1952 році — тільки 7,639,743 доларів. Загальний дохід становив в тому самому часі 23,930,935 доларів (20,696,715 в 1952 р.), але видатки виросли на 13,088,286 доларів. Цей банк видає позички таким державам: Бразилії, Чиле, Колумбії, Іспанії, Італії, Японії, Нікарагуа, Панами, Туреччині і Південній Африці. За шість останніх місяців 1953 року уділено позичок на суму 190,392,000 доларів, а всіх позичок досі уділено 1,780,000,000 доларів. 31 грудня 1953 року Чехословаччина виключено з членів цього банку, бо вона не виплатила зголошеного капіталу в висоті 625,000 доларів.

В АМЕРИЦІ

● Бувший президент Геррі С. Труман виступає як головний промовець на Дні Рузвелта, що його влаштував Американський Демократичний Актів в готелі "Вальдорф-Асторія" 5-го лютого. "Нью Йорку" Тема його промови: "Голова АДА Стенді політики". Голова АДА Стенді Г. Ловелл заявив, що в своїй промові Труман дасть "добру картину ліберального думання".
● Представник Підкомісії Закордонних Справ у Палаті Репрезентантів заявив, що Об'єднані Нації не приймають до праці в ОН американських громадян, бо американська влада перевіряє їхнє минуле під оглядом безпеки країни, а це трудніше лише чужинців, які можуть бути небезпечною для цієї країни.
● Кожного року на побережжя Тихого океану ЗДА народжується коло 1,000 сірих китів.

Айсенауер не погоджується на компромісову резолюцію Брікера

Вашингтон. — Президент Айсенауер заявив, що його уряд не може погодитися з резолюцією компромісову резолюцію сенатора Джона Брікера, яка змагає до обмеження права президента ЗДА заключувати мирові договори з чужинськими державами. Це становище уряду Айсенауера ще більше ускладнило положення в Сенаті, де були випрацювали компромісову формулу цієї резолюції, головною заходою впливового демократичного сенатора Волтера Ф. Джорджа. Ліберальні демократичні члени Сенату вповні під-

През. Баяр шукає допомоги для своєї країни

Нью Йорк, Н. Й. — Турецький президент Селал Баяр, промовляючи на прийнятті в його честь, влаштованому в Американсько-Турецькому Товаристві в готелі Вальдорф-Асторія, заявив, що його країна виграється під тиском утримування постійної 400-тисячної армії, і тому потребує допомоги. В останніх турецьких національних прибутках Туреччина збільшилася на 35 відсотків, але це й тепер не пересічний прибуток турка становить лише 170 доларів річно. Баяр запрошував американський капітал робити інвестиції в Туреччині, звідки можна вільно вивозити капітали та їхнє опрочентування. На прийнятті промовляв також віце-президент Річард М. Ніксон, який підкреслював змагання Туреччини до демократизму і до господарської самостійності. Того ж дня відбулася в честь турецького президента парада і вручення йому почесного докторату Колумбійського університету президентом Колумбії д-ром Грейсоном Кірком, який у своїй промові підкреслював заслуги Баяра на полі народного господарства, називаючи його "будівником майбутнього турецької нації". В Світі Голл посади міста Роберт Вагнер, вітаючи президента Баяра, заявив, що Туреччина може бути заохотою для світу, який любить свободу і волю.

Сенатор Даглес проти польської агенції Пекао

Вашингтон. — Сенатор Пол Г. Даглес закликав до негайної акції в тому напрямку, щоб перешкодити на тому, щоб американські долари, видавані на закуп пакунків до Польщі не йшли на підтримку роботи в ЗДА. Даглес закликав генерального прокуратора Бравнела до слідства в справі діяльності торговельної корпорації Пекао, яка збирає гроші від мешканців ЗДА і за них каже переслати пакунки поданням адресатам зі своїх складів, в Польщі. Сенатор Даглес одночасно домагасться, щоб президент Айсенауер наказав негайно припинити торгівлю з Польщею у відплату за те, що Польща від найближчого поведінка наложива високої податки від тих речей, які вивозяться просто з ЗДА. Даглес твердить, що кожного місяця вивозиться з ЗДА коло 100,000 пакунків до Польщі. Тепер польська комуністична влада наложива

"SVOBODA". P. O. BOX 346, JERSEY CITY 3, N. J.

ВІСТІ З ТОРОНТА

Загальні Збори філії УНО західного Торонто

Збори відбулися 10 січня в залі УНДому при 105 Едвін Еванс під президентством д-ра Степана Росихи, заступником Осипом Кіцулою та секретарем Петром Головатим. Звіт Управи виказав велику діяльність філії в організації громадського життя. Особливо філія добре себе зарекомендувала в м. Відділі КУК, де вона стоїть на першому місці в збірці фонду на катедру української мови при Торонтонському Університеті. По обширній дискусії і наміченню плану праці, перебрано попередню Управу на чолі з Дмитром Куликовським.

Спільна Свята Вечера філії УНО в Торонті-місто

Цього дня в другій філії УНО при Каледж вулиці відбулася спільна Свята Вечера за великої участі громадянства. Зна-

НА ПРОДАЖ

НА ПРОДАЖ—GIFT SHOP 1-2-ПОВЕРХОВИЙ ВУДИНОК. 11 років добре поставлений бізнес, картки і різноманітні подарунки, 3 кімнати при крамниці, другий поверх 7 кімнат, 2 мешканці. Вільно української церкви.

KOWAL
2020 W. Chicago Ave.
Chicago 22, Ill.

BUSINESS OPPORTUNITY

Деревкообробна фабрика. Цілковитий виряд, продаж або дов. винайма, 10 кв. до Holland Tunnel, 1-й поверх 5000 кв. футів, включаючи кімнату до політування, біро і кімнату на склад на 2-му поверсі, склеп з лісоматеріалом, підвалом. Окремі опції. Винайма.

INDUSTRIAL LUMBER CO.
220 Broadway, Jersey City, N. J.
HE 5-7400

РЕСТОРАН — BROOKLYN заснований тому 15 років. Повний виряд, знаменитий для подорожжів. Власник мусить відійти.

Ціна на скорий продаж!!!

Власник Taylor 7-9892

або пішіть: J-6-A Rm. 830 11 W.

42nd St., New York City

НА ПРОДАЖ

ТАВЕРНА

Продається з причини незгоди з спільником. Положення Нідкоп Ст., Hoboken, N. J. за інформацією клієнта Нобелен 4-8909

9 A.M. до 7 P.M.

КРАМНИЦЯ З МЕБЕЛЬНИМ S. I.

Добрий бізнес, знаменитий дохід, власник мусить продати зі страстю. В ціну \$12,000 включено товар і вантажне авто.

Тільки \$9,000 готівка за все.

Клієнти G-1-1666

J-28 Rm. 830, 11 W 42 St., N.Y.

БУДІВНИЧІ

УКРАЇНСКА БУДІВЕЛЬНА КОМПАНІЯ

Будуємо виключно для українців по цілій Америці. Майте будівельну проблему? Кличте нас.

Шкода, Церква, Нар. Дома та інші проекти. Головини Іж. В. Смишчів. Просимо нам писати.

UKRAINIAN CONSTRUCTION Co.

99 Elmwood Ave., Irvington, N. J.

РОЗШУК

У ВАЖНИЙ СПРАВІ пошукується особа: FRANK GRONSKI

ANTHONY SARATY. Хто знає би про них або вони самі, просити подати до адреси:

JOHN KULMATYSKI

825 Marmion Avenue

Toledo 7, Ohio

Пошукує свої сестри

ОЛЬГІ ЗАГОРОДНОЇ.

Хто знає би про неї, або вона сама, прошу писати на адресу:

MYROSLAVA RYBAK

355 Vent St.,

Perth Leederville,

West Australia

Відкривається

3 ДНЕМ 4-го ЛЮТОГО 1954 Р.

УКРАЇНСКА ПЕКАРНЯ

BAKERY — LUNCH

під новим зарядом

475 GROVE STREET, JERSEY CITY, N. J.

Крайові печива, доставка тортів і тост на різні нагоди.

Ціни приступні.

Властелі:

Я. ПРУХНИЦЬКИЙ

В. ГРОНЬ

менито виконав колядки мішаним хором філії під проводом проп. Галини Голіської.

Загальні Збори Української Стрілецької Громади

Збори Відділу УСГ в Торонті відбулися в УНДомі при 297 Каледж вулиці. Зборами керувала президія в складі: голова — д-р С. Росиха, заступник Іван Зварич, секретар Микола Сергіячук. Діяльність найбільшого Відділу УСГ у попередньому році була задовільною. Обширну програму праці на наступний рік пропонує уступаючий голова Іж. І. Озаркевич. Управу перебрано, тільки попередній голова рішуче відмовився і на його місце вибрано Степана Терещука.

Цьогорічна „маланика“ в Торонті

Як попередні роками так і цього року „маланика“ випала дуже вдало і всього був успіх. Влаштуємо її в усіх домішках і залах. Літературно-Мистецький Клуб влаштував її перший раз в залі Українського Відділу Канадського Леґіону. Новорічні „визначення“ включно зложив нещодавно прибулий до Торонто Лев Орлигор.

Щедрий Вечір філії УНО зах. Торонто

На передодні Водохрещі, в неділю 17 січня Відділ Організації Українок Канади під пров. лані Даниїла улаштував Щедрий Вечір із водохрещенням, яке доконав о. Горюхінський. Про новорічні, щедровечірні і водохрестні заходи розповів д-р С. Росиха. Вечір був надзвичайно успішний і громадянство бурхливо переповнило залу УНО.

„Народна Гостина“

Управі філії УНО зах. Торонто рішила влаштувати 6 лютого цікаву imprezu: „Народну Гостину“ для шанувальників і відзначення визначних громадян західного Торонто, що добре першого року імпрези на зах. Торонті. Гостина відбувається в УНДомі при 105 Едвін Еванс ввечері: Від 7-8 вечора, від 8-9 церемонія, а від 9-12 забава з танцями. Задум цієї настільки добрий і прикладний, що дієсно громадянські дії заслужили, щоб їх хоч раз вшанувати, коли інше знають тільки самі невдахи! Тому, мабуть і зросло велике зацікавлення цим „Народною Гостою“ між українським громадянством західного Торонто.

З УКРАЇНСЬКОГО ВОСННО-ІСТОРИЧНОГО ІНСТИТУТУ В ТОРОНТІ

Побратим-воєни не забувають про своє минуле і всі наслідки його боротьби. Ми намагаємося до нього різні музейні й архівні речі. Подосмо далі список поступлених речей.

Пам'ятки. — Сотн. В. Луговий — прапор табору „Шпіталь“ в Австрії, де перебували після капітуляції в 1945 р. воїни Дивізії Галичина. — Побрат. О. Шеленко — пуделко з написом: „Роттердам, 2. 8. 1948; пам'ятка з могили полк. Савена Конавальця — земля і квіти“, яке лишилося після смерті п. Петра Плекана.

Рукосписи. — Сотн. Ів. Гончаренко. „Правда про Крути“. — Побрат. Тома Томашевича.

КРАМНИЦЯ З МЕБЕЛЬНИМ S. I.

Добрий бізнес, знаменитий дохід, власник мусить продати зі страстю. В ціну \$12,000 включено товар і вантажне авто.

Тільки \$9,000 готівка за все.

Клієнти G-1-1666

J-28 Rm. 830, 11 W 42 St., N.Y.

БУДІВНИЧІ

УКРАЇНСКА БУДІВЕЛЬНА КОМПАНІЯ

Будуємо виключно для українців по цілій Америці. Майте будівельну проблему? Кличте нас.

Шкода, Церква, Нар. Дома та інші проекти. Головини Іж. В. Смишчів. Просимо нам писати.

UKRAINIAN CONSTRUCTION Co.

99 Elmwood Ave., Irvington, N. J.

РОЗШУК

У ВАЖНИЙ СПРАВІ пошукується особа: FRANK GRONSKI

ANTHONY SARATY. Хто знає би про них або вони самі, просити подати до адреси:

JOHN KULMATYSKI

825 Marmion Avenue

Toledo 7, Ohio

Пошукує свої сестри

ОЛЬГІ ЗАГОРОДНОЇ.

Хто знає би про неї, або вона сама, прошу писати на адресу:

MYROSLAVA RYBAK

355 Vent St.,

Perth Leederville,

West Australia

Відкривається

3 ДНЕМ 4-го ЛЮТОГО 1954 Р.

УКРАЇНСКА ПЕКАРНЯ

BAKERY — LUNCH

під новим зарядом

475 GROVE STREET, JERSEY CITY, N. J.

Крайові печива, доставка тортів і тост на різні нагоди.

Ціни приступні.

Властелі:

Я. ПРУХНИЦЬКИЙ

В. ГРОНЬ

менито виконав колядки мішаним хором філії під проводом проп. Галини Голіської.

Загальні Збори Української Стрілецької Громади

Збори Відділу УСГ в Торонті відбулися в УНДомі при 297 Каледж вулиці. Зборами керувала президія в складі: голова — д-р С. Росиха, заступник Іван Зварич, секретар Микола Сергіячук. Діяльність найбільшого Відділу УСГ у попередньому році була задовільною. Обширну програму праці на наступний рік пропонує уступаючий голова Іж. І. Озаркевич. Управу перебрано, тільки попередній голова рішуче відмовився і на його місце вибрано Степана Терещука.

Цьогорічна „маланика“ в Торонті

Як попередні роками так і цього року „маланика“ випала дуже вдало і всього був успіх. Влаштуємо її в усіх домішках і залах. Літературно-Мистецький Клуб влаштував її перший раз в залі Українського Відділу Канадського Леґіону. Новорічні „визначення“ включно зложив нещодавно прибулий до Торонто Лев Орлигор.

Щедрий Вечір філії УНО зах. Торонто

На передодні Водохрещі, в неділю 17 січня Відділ Організації Українок Канади під пров. лані Даниїла улаштував Щедрий Вечір із водохрещенням, яке доконав о. Горюхінський. Про новорічні, щедровечірні і водохрестні заходи розповів д-р С. Росиха. Вечір був надзвичайно успішний і громадянство бурхливо переповнило залу УНО.

„Народна Гостина“

Управі філії УНО зах. Торонто рішила влаштувати 6 лютого цікаву imprezu: „Народну Гостину“ для шанувальників і відзначення визначних громадян західного Торонто, що добре першого року імпрези на зах. Торонті. Гостина відбувається в УНДомі при 105 Едвін Еванс ввечері: Від 7-8 вечора, від 8-9 церемонія, а від 9-12 забава з танцями. Задум цієї настільки добрий і прикладний, що дієсно громадянські дії заслужили, щоб їх хоч раз вшанувати, коли інше знають тільки самі невдахи! Тому, мабуть і зросло велике зацікавлення цим „Народною Гостою“ між українським громадянством західного Торонто.

З УКРАЇНСЬКОГО ВОСННО-ІСТОРИЧНОГО ІНСТИТУТУ В ТОРОНТІ

Побратим-воєни не забувають про своє минуле і всі наслідки його боротьби. Ми намагаємося до нього різні музейні й архівні речі. Подосмо далі список поступлених речей.

Пам'ятки. — Сотн. В. Луговий — прапор табору „Шпіталь“ в Австрії, де перебували після капітуляції в 1945 р. воїни Дивізії Галичина. — Побрат. О. Шеленко — пуделко з написом: „Роттердам, 2. 8. 1948; пам'ятка з могили полк. Савена Конавальця — земля і квіти“, яке лишилося після смерті п. Петра Плекана.

Рукосписи. — Сотн. Ів. Гончаренко. „Правда про Крути“. — Побрат. Тома Томашевича.

КРАМНИЦЯ З МЕБЕЛЬНИМ S. I.

Добрий бізнес, знаменитий дохід, власник мусить продати зі страстю. В ціну \$12,000 включено товар і вантажне авто.

Тільки \$9,000 готівка за все.

Клієнти G-1-1666

J-28 Rm. 830, 11 W 42 St., N.Y.

БУДІВНИЧІ

УКРАЇНСКА БУДІВЕЛЬНА КОМПАНІЯ

Будуємо виключно для українців по цілій Америці. Майте будівельну проблему? Кличте нас.

Шкода, Церква, Нар. Дома та інші проекти. Головини Іж. В. Смишчів. Просимо нам писати.

UKRAINIAN CONSTRUCTION Co.

99 Elmwood Ave., Irvington, N. J.

РОЗШУК

У ВАЖНИЙ СПРАВІ пошукується особа: FRANK GRONSKI

ANTHONY SARATY. Хто знає би про них або вони самі, просити подати до адреси:

JOHN KULMATYSKI

825 Marmion Avenue

Toledo 7, Ohio

Пошукує свої сестри

ОЛЬГІ ЗАГОРОДНОЇ.

Хто знає би про неї, або вона сама, прошу писати на адресу:

MYROSLAVA RYBAK

355 Vent St.,

Perth Leederville,

West Australia

Відкривається

3 ДНЕМ 4-го ЛЮТОГО 1954 Р.

УКРАЇНСКА ПЕКАРНЯ

BAKERY — LUNCH

під новим зарядом

475 GROVE STREET, JERSEY CITY, N. J.

Крайові печива, доставка тортів і тост на різні нагоди.

Ціни приступні.

Властелі:

Я. ПРУХНИЦЬКИЙ

В. ГРОНЬ

менито виконав колядки мішаним хором філії під проводом проп. Галини Голіської.

Загальні Збори Української Стрілецької Громади

Збори Відділу УСГ в Торонті відбулися в УНДомі при 297 Каледж вулиці. Зборами керувала президія в складі: голова — д-р С. Росиха, заступник Іван Зварич, секретар Микола Сергіячук. Діяльність найбільшого Відділу УСГ у попередньому році була задовільною. Обширну програму праці на наступний рік пропонує уступаючий голова Іж. І. Озаркевич. Управу перебрано, тільки попередній голова рішуче відмовився і на його місце вибрано Степана Терещука.

Цьогорічна „маланика“ в Торонті

Як попередні роками так і цього року „маланика“ випала дуже вдало і всього був успіх. Влаштуємо її в усіх домішках і залах. Літературно-Мистецький Клуб влаштував її перший раз в залі Українського Відділу Канадського Леґіону. Новорічні „визначення“ включно зложив нещодавно прибулий до Торонто Лев Орлигор.

Щедрий Вечір філії УНО зах. Торонто

На передодні Водохрещі, в неділю 17 січня Відділ Організації Українок Канади під пров. лані Даниїла улаштував Щедрий Вечір із водохрещенням, яке доконав о. Горюхінський. Про новорічні, щедровечірні і водохрестні заходи розповів д-р С. Росиха. Вечір був надзвичайно успішний і громадянство бурхливо переповнило залу УНО.

„Народна Гостина“

Управі філії УНО зах. Торонто рішила влаштувати 6 лютого цікаву imprezu: „Народну Гостину“ для шанувальників і відзначення визначних громадян західного Торонто, що добре першого року імпрези на зах. Торонті. Гостина відбувається в УНДомі при 105 Едвін Еванс ввечері: Від 7-8 вечора, від 8-9 церемонія, а від 9-12 забава з танцями. Задум цієї настільки добрий і прикладний, що дієсно громадянські дії заслужили, щоб їх хоч раз вшанувати, коли інше знають тільки самі невдахи! Тому, мабуть і зросло велике зацікавлення цим „Народною Гостою“ між українським громадянством західного Торонто.

З УКРАЇНСЬКОГО ВОСННО-ІСТОРИЧНОГО ІНСТИТУТУ В ТОРОНТІ

Побратим-воєни не забувають про своє минуле і всі наслідки його боротьби. Ми намагаємося до нього різні музейні й архівні речі. Подосмо далі список поступлених речей.

Пам'ятки. — Сотн. В. Луговий — прапор табору „Шпіталь“ в Австрії, де перебували після капітуляції в 1945 р. воїни Дивізії Галичина. — Побрат. О. Шеленко — пуделко з написом: „Роттердам, 2. 8. 1948; пам'ятка з могили полк. Савена Конавальця — земля і квіти“, яке лишилося після смерті п. Петра Плекана.

Рукосписи. — Сотн. Ів. Гончаренко. „Правда про Крути“. — Побрат. Тома Томашевича.

КРАМНИЦЯ З МЕБЕЛЬНИМ S. I.

Добрий бізнес, знаменитий дохід, власник мусить продати зі страстю. В ціну \$12,000 включено товар і вантажне авто.

Тільки \$9,000 готівка за все.

Клієнти G-1-1666

J-28 Rm. 830, 11 W 42 St., N.Y.

БУДІВНИЧІ

УКРАЇНСКА БУДІВЕЛЬНА КОМПАНІЯ

Будуємо виключно для українців по цілій Америці. Майте будівельну проблему? Кличте нас.

Шкода, Церква, Нар. Дома та інші проекти. Головини Іж. В. Смишчів. Просимо нам писати.

UKRAINIAN CONSTRUCTION Co.

99 Elmwood Ave., Irvington, N. J.

РОЗШУК

У ВАЖНИЙ СПРАВІ пошукується особа: FRANK GRONSKI

ANTHONY SARATY. Хто знає би про них або вони самі, просити подати до адреси:

JOHN KULMATYSKI

825 Marmion Avenue

Toledo 7, Ohio

Пошукує свої сестри

ОЛЬГІ ЗАГОРОДНОЇ.

Хто знає би про неї, або вона сама, прошу писати на адресу:

MYROSLAVA RYBAK

355 Vent St.,

Perth Leederville,

West Australia

Відкривається

3 ДНЕМ 4-го ЛЮТОГО 1954 Р.

УКРАЇНСКА ПЕКАРНЯ

BAKERY — LUNCH

під новим зарядом